



eupeana
foundation

This document has been kindly translated from English by a volunteer. The only version whose accuracy we can guarantee is the English one. If you wish to give feedback to this translation, please [contact us](#).

Рекомендації щодо використання суспільних доменів

Віддавайте повагу тим, хто створив та працював над матеріалами та ресурсами в доменах суспільного використання. Коли ви використовуєте роботу в суспільному надбанні, будь ласка, визнавайте автора або творця. Будь ласка, також висловлюйте подяку установі (наприклад, архіву, музею або бібліотеці), яка забезпечила роботу, і чим більше ви це робите, тим більше заохочуюте появу більшої кількості ресурсів в суспільному користуванні в Інтернеті.

Проявляйте повагу до оригінальної роботи. Будь ласка, не використовуйте роботу будь-яким чином, що є незаконним і вводить в оману. Під час змінення та перерозподілу роботи в суспільному надбанні будь-які зміни, внесені до оригіналу, мають бути чітко вказані. Ви повинні позначити роботу, щоб показати, що ви змінили її, щоб інші користувачі знали, хто вніс зміни.

Захистіть репутацію творців і провайдерів. Під час використання або внесення змін в роботах, які знаходяться в суспільних доменах, не слід приписувати зміни творцю або постачальнику роботи. Ім'я або логотип творця або постачальника не повинні використовуватися для схвалення зміненої роботи або будь-якого її використання без їхньої згоди.

Проявляйте повагу до авторів. Якщо автор або постачальник від імені автора, попросив, щоб робота в суспільному надбанні не була змінена, або щоб вона використовувалася тільки в певних контекстах, то, будь ласка, поважайте їх побажання.

Діліться знаннями. Якщо ви використовуєте роботу в суспільному надбанні для створення нової роботи або якщо у вас є додаткова інформація про неї (наприклад, звідки вона надійшла, її автор, вміст або інші можливі правовласники), будь ласка, поділіться своїми знаннями. Це може включати в себе додавання тегів, анотації або коментування

www.europeana.eu

Prins Willem-Alexanderhof 5,
2595 BE The Hague,
Netherlands

KvK-nummer 27307531



роботи в суспільному надбанні, яка опублікована в Інтернеті, і надсилання цієї інформації до установи, яка містить вихідний об'єкт.

Будьте культурно обізнані. Якщо робота включає культурно чутливі елементи, ви не повинні змінювати або використовувати їх таким чином, що може бути зневажливим для інших культур або громад.

Підтримуйте зусилля задля збагачення суспільного надбання. Користувачів робіт у суспільному надбанні просять підтримати зусилля організацій культурної та наукової спадщини щодо догляду, збереження, оцифрування та надання доступу до робіт у суспільному надбанні. Ця підтримка повинна включати грошові внески або роботу в своєму роді, особливо коли робота використовується для комерційних або інших комерційних цілей, а постачальник є громадською або некомерційною установою.

Зберігайте знаки та повідомлення джерел суспільних доменів. Користувачі робіт в суспільному користуванні не повинні видаляти будь-які позначки доменів або повідомлення, які були застосовані, або надавати оманливу інформацію про його статус авторського права.

Цей посібник з використання заснований на добрій волі. Це не юридичний договір. Ми просимо вас поважати його